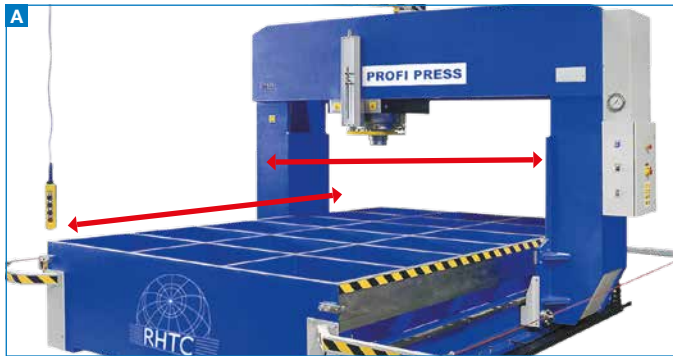


Because the job always needs to be done.
Whenever. Wherever.



PORTALPRESSEN (MOTORISIERTES BEWEGLICHES PORTAL)



- A** Motorized movable cylinder and a motorized movable bridging frame (longitudinal): the longitudinal displacement of the portal is carried out by a motor with frequency inverter and a cogged belt to ensure precise and sensitive slides.
- B** Equipped with a double acting cylinder and the cylinder stroke is easy to regulate with the end-stroke switches. Operation by means of a pendant control station with push-buttons to choose between slow or fast approach - and return speed. Control panel consists of manometer, pressure regulator and a work mode selector (manual or semi-automatic).



- A** Motorisierten verschiebbaren Zylinder und motorisiertes bewegliches Portal (Längsverschiebung). Die Längs-Bewegung des Rahmens erfolgt über einen Motor mit Frequenzumrichter und einen Zahnriemen für präzise Bewegungen.
- B** Ausgestattet mit einem doppelwirkenden Zylinder und der Kolbenhub ist einfach mit einer Millimeterskala mit Grenzrastern zu regulieren. Die Betätigung erfolgt über eine hängende Steuerungsleiste mit Drucktasten zur Auswahl zwischen langsamer oder schneller Annäherungs- und Rücklaufgeschwindigkeit. Das Bedienfeld umfasst ein Manometer, Druckregler und einen Schalter für manuellem oder halb-automatischem Betrieb.

